MATTHEW 3:16 | 811

wife, for that which is conceived in her is from the Holy Spirit. 21 She will bear a son, and you shall call his name Jesus, for he will save his people from their sins." <sup>22</sup> All this took place to fulfill what the Lord had spoken by the prophet:

<sup>a</sup>"Behold, the virgin shall conceive and bear a son, and they shall call his name Immanuel"

(which means, God with us). 24 When Joseph woke from sleep, he did as the angel of the Lord commanded him: he took his wife, 25 but knew her not until she had given birth to a son. And he called his name Jesus.

the Wise Men

The Visit of Now after Jesus was born in Bethlehem of Judea in the days of Herod the king, behold, wise men<sup>7</sup> from the east came to Jerusalem, <sup>2</sup>saying, "Where is he who has been born king of the Jews? For we saw his star when it rose<sup>8</sup> and have come to worship him." 3When Herod the king heard this, he was troubled, and all Jerusalem with him; 4 and assembling all the chief priests and scribes of the people, he inquired of them where the Christ was to be born. <sup>5</sup>They told him, "In Bethlehem of Judea, for so it is written by the prophet:

> <sup>6</sup> b"'And you, O Bethlehem, in the land of Judah, are by no means least among the rulers of Judah; for from you shall come a ruler who will shepherd my people Israel."

<sup>7</sup>Then Herod summoned the wise men secretly and ascertained from them what time the star had appeared. 8 And he sent them to Bethlehem, saying, "Go and search diligently for the child, and when you have found him, bring me word, that I too may come and worship him." 9 After listening to the king, they went on their way. And behold, the star that they had seen when it rose went before them until it came to rest over the place where the child was. <sup>10</sup>When they saw the star, they rejoiced exceedingly with great joy. 11 And going into the house they saw the child with Mary his mother, and they fell down and worshiped him. Then, opening their treasures, they offered him gifts, gold and frankincense and myrrh. 12 And being warned in a dream not to return to Herod, they departed to their own country by another way.

The Flight

<sup>13</sup>Now when they had departed, behold, an angel of the Lord appeared to to Egypt Joseph in a dream and said, "Rise, take the child and his mother, and flee to Egypt, and remain there until I tell you, for Herod is about to search for the child, to destroy him." 14 And he rose and took the child and his mother by night and departed to Egypt 15 and remained there until the death of Herod. This was to fulfill what the Lord had spoken by the prophet, "Out of Egypt I called my son."

Herod Kills

<sup>16</sup>Then Herod, when he saw that he had been tricked by the wise men, the Children became furious, and he sent and killed all the male children in Bethlehem and in all that region who were two years old or under, according to the time that he had ascertained from the wise men. <sup>17</sup>Then was fulfilled what was spoken by the prophet Jeremiah:

<sup>b</sup>"A voice was heard in Ramah, weeping and loud lamentation, Rachel weeping for her children; she refused to be comforted, because they are no more."

<sup>19</sup>But when Herod died, behold, an angel of the Lord appeared in a dream The Return to Joseph in Egypt, <sup>20</sup> saving, "Rise, take the child and his mother and go to the to Nazareth land of Israel, for those who sought the child's life are dead." 21 And he rose and took the child and his mother and went to the land of Israel. 22 But when he heard that Archelaus was reigning over Judea in place of his father Herod, he was afraid to go there, and being warned in a dream he withdrew to the district of Galilee. <sup>23</sup> And he went and lived in a city called Nazareth, so that what was spoken by the prophets might be fulfilled, that he would be called a Nazarene.

In those days John the Baptist came preaching in the wilderness of Judea, John the Baptist 3 2"Repent, for the kingdom of heaven is at hand." 3 For this is he who was Prepares the Way spoken of by the prophet Isaiah when he said,

d"The voice of one crying in the wilderness: 'Prepare<sup>1</sup> the way of the Lord; make his paths straight."

<sup>4</sup>Now John wore a garment of camel's hair and a leather belt around his waist. and his food was locusts and wild honey. 5Then Jerusalem and all Judea and all the region about the Jordan were going out to him, 6 and they were baptized by him in the river Jordan, confessing their sins.

<sup>7</sup>But when he saw many of the Pharisees and Sadducees coming to his baptism, he said to them, "You brood of vipers! Who warned you to flee from the wrath to come? Bear fruit in keeping with repentance. And do not presume to say to yourselves, 'We have Abraham as our father,' for I tell you, God is able from these stones to raise up children for Abraham. <sup>10</sup> Even now the axe is laid to the root of the trees. Every tree therefore that does not bear good fruit is cut down and thrown into the fire.

<sup>11</sup>"I baptize you with water for repentance, but he who is coming after me is mightier than I, whose sandals I am not worthy to carry. He will baptize you with the Holy Spirit and fire. <sup>12</sup>His winnowing fork is in his hand, and he will clear his threshing floor and gather his wheat into the barn, but the chaff he will burn with unquenchable fire."

<sup>13e</sup>Then Jesus came from Galilee to the Jordan to John, to be baptized by The Baptism him. <sup>14</sup>John would have prevented him, saying, "I need to be baptized by you, of Jesus and do you come to me?" 15 But Jesus answered him. "Let it be so now, for thus it is fitting for us to fulfill all righteousness." Then he consented. 16 And when

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> Or crying: Prepare in the wilderness <sup>2</sup> Some manuscripts omit to him <sup>a</sup>Hos. 11:1 <sup>b</sup>Jer. 31:15 <sup>c</sup>For 3:1-12 see parallels Mark 1:2-8; Luke 3:1-17 <sup>d</sup>Isa. 40:3 <sup>e</sup>For 3:13-17 see parallels Mark 1:9-11; Luke 3:21, 22

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> Or my Son, my (or the) Beloved <sup>a</sup>For 4:1-11 see parallels Mark 1:12, 13; Luke 4:1-13 <sup>b</sup>Deut. 8:3 <sup>c</sup>Ps. 91:11, 12 <sup>d</sup>Deut. 6:16 <sup>e</sup>Deut. 6:13 <sup>f</sup>Isa. 9:1, 2 <sup>g</sup>For 4:18-22 see parallel Mark 1:16-20

## 812 | MATTHEW 3:17

Iesus was baptized, immediately he went up from the water, and behold, the heavens were opened to him,<sup>2</sup> and he saw the Spirit of God descending like a dove and coming to rest on him: 17 and behold, a voice from heaven said, "This is my beloved Son, with whom I am well pleased."

The Temptation

⚠ "Then Jesus was led up by the Spirit into the wilderness to be tempted by of Jesus the devil. <sup>2</sup> And after fasting forty days and forty nights, he was hungry. <sup>3</sup>And the tempter came and said to him, "If you are the Son of God, command these stones to become loaves of bread." <sup>4</sup>But he answered, "It is written,

> b" 'Man shall not live by bread alone, but by every word that comes from the mouth of God."

<sup>5</sup>Then the devil took him to the holy city and set him on the pinnacle of the temple <sup>6</sup> and said to him, "If you are the Son of God, throw yourself down, for it is written,

c"'He will command his angels concerning you,'

and

"'On their hands they will bear you up, lest you strike your foot against a stone."

<sup>7</sup>Jesus said to him, "Again it is written, d'You shall not put the Lord your God to the test." Again, the devil took him to a very high mountain and showed him all the kingdoms of the world and their glory. And he said to him, "All these I will give you, if you will fall down and worship me." 10 Then Jesus said to him, "Be gone, Satan! For it is written,

e""You shall worship the Lord your God and him only shall you serve."

Jesus Begins His Ministry <sup>11</sup>Then the devil left him, and behold, angels came and were ministering to him.

<sup>12</sup>Now when he heard that John had been arrested, he withdrew into Galilee. <sup>13</sup> And leaving Nazareth he went and lived in Capernaum by the sea, in the territory of Zebulun and Naphtali, <sup>14</sup>so that what was spoken by the prophet Isaiah might be fulfilled:

"The land of Zebulun and the land of Naphtali.

the way of the sea, beyond the Jordan, Galilee of the Gentiles—

the people dwelling in darkness

have seen a great light,

and for those dwelling in the region and shadow of death, on them a light has dawned."

<sup>17</sup>From that time Iesus began to preach, saving, "Repent, for the kingdom of heaven is at hand."

## MATTHEW 5:18 | 813

18g While walking by the Sea of Galilee, he saw two brothers, Simon (who is Jesus Calls the called Peter) and Andrew his brother, casting a net into the sea, for they were First Disciples fishermen. 19 And he said to them, "Follow me, and I will make you fishers of men."<sup>2</sup> <sup>20</sup> Immediately they left their nets and followed him. <sup>21</sup> And going on from there he saw two other brothers, James the son of Zebedee and John his brother, in the boat with Zebedee their father, mending their nets, and he called them. <sup>22</sup>Immediately they left the boat and their father and followed him.

<sup>23</sup> And he went throughout all Galilee, teaching in their synagogues and *Jesus Ministers* proclaiming the gospel of the kingdom and healing every disease and every to Great Crowds affliction among the people. <sup>24</sup>So his fame spread throughout all Syria, and they brought him all the sick, those afflicted with various diseases and pains. those oppressed by demons, epileptics, and paralytics, and he healed them. <sup>25</sup> And great crowds followed him from Galilee and the Decapolis, and from

E Seeing the crowds, he went up on the mountain, and when he sat down, The Sermon on his disciples came to him.

the Mount

The Beatitudes

<sup>2</sup>And he opened his mouth and taught them, saying:

Jerusalem and Judea, and from beyond the Jordan.

<sup>3</sup>"Blessed are the poor in spirit, for theirs is the kingdom of heaven.

<sup>4</sup>"Blessed are those who mourn, for they shall be comforted.

5"Blessed are the meek, for they shall inherit the earth.

6"Blessed are those who hunger and thirst for righteousness, for they shall be satisfied.

<sup>7</sup>"Blessed are the merciful, for they shall receive mercy.

8"Blessed are the pure in heart, for they shall see God.

9"Blessed are the peacemakers, for they shall be called sons<sup>1</sup> of God.

<sup>10</sup> Blessed are those who are persecuted for righteousness' sake, for theirs is the kingdom of heaven.

11"Blessed are you when others revile you and persecute you and utter all kinds of evil against you falsely on my account. 12Rejoice and be glad, for your reward is great in heaven, for so they persecuted the prophets who were before you.

13"You are the salt of the earth, but if salt has lost its taste, how shall its Salt and Light saltiness be restored? It is no longer good for anything except to be thrown out and trampled under people's feet.

<sup>14</sup>"You are the light of the world. A city set on a hill cannot be hidden. <sup>15</sup>Nor do people light a lamp and put it under a basket, but on a stand, and it gives light to all in the house. <sup>16</sup>In the same way, let your light shine before others, so that<sup>2</sup> they may see your good works and give glory to your Father who is in heaven.

<sup>17</sup>\*Do not think that I have come to abolish the Law or the Prophets; I have Christ Came to not come to abolish them but to fulfill them. 18For truly, I say to you, until Fulfill the Law heaven and earth pass away, not an iota, not a dot, will pass from the Law until

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> Greek huioi; see preface <sup>2</sup> Some manuscripts insert without cause <sup>3</sup> Greek says Raca to (a term of abuse) <sup>4</sup> Greek Gehenna; also verses 29, 30 <sup>5</sup> Greek kodrantes, Roman copper coin (Latin quadrans) worth about 1/64 of a denarius (which was a day's wage for a laborer) 6 Or the evil one 7 Greek chiton, a long garment worn under the cloak next to the skin <sup>a</sup>Ex. 20:13; Deut. 5:17 <sup>b</sup>Ex. 20:14; Deut. 5:18 <sup>c</sup> Deut. 24:1 <sup>d</sup>Ex. 21:24; Lev. 24:20; Deut. 19:21 <sup>e</sup>For 5:39-42 see

<sup>1</sup> Or brothers and sisters. The plural Greek word adelphoi (translated "brothers") refers to siblings in a family. In New Testament usage, depending on the context, adelphoi may refer either to brothers or to brothers and sisters 2 Or Let your name be kept holy, or Let your name be treated with reverence 3 Or Let your kingdom come, let your will be done 4 Or our bread for tomorrow 5 Or the evil one; some manuscripts add For yours is the kingdom and the power and the glory, forever. Amen 6 Or worm; also verse 20 7 Greek mammon, a Semitic word for money or possessions a Lev. 19:18 For 6:25-33 see parallel Luke 12:22-31

all is accomplished. 19Therefore whoever relaxes one of the least of these commandments and teaches others to do the same will be called least in the kingdom of heaven, but whoever does them and teaches them will be called great in the kingdom of heaven. <sup>20</sup>For I tell you, unless your righteousness exceeds that of the scribes and Pharisees, you will never enter the kingdom of heaven.

Anger

<sup>21</sup>"You have heard that it was said to those of old. "You shall not murder: and whoever murders will be liable to judgment.' 22But I say to you that everyone who is angry with his brother<sup>3</sup> will be liable to judgment; whoever insults<sup>4</sup> his brother will be liable to the council; and whoever says, 'You fool!' will be liable to the hell<sup>5</sup> of fire. <sup>23</sup>So if you are offering your gift at the altar and there remember that your brother has something against you, <sup>24</sup>leave your gift there before the altar and go. First be reconciled to your brother, and then come and offer your gift. 25 Come to terms quickly with your accuser while you are going with him to court, lest your accuser hand you over to the judge, and the judge to the guard, and you be put in prison. <sup>26</sup>Truly, I say to you, you will never get out until you have paid the last penny.6

<sup>27</sup>"You have heard that it was said, <sup>b</sup>'You shall not commit adultery. <sup>28</sup>But I say to you that everyone who looks at a woman with lustful intent has already committed adultery with her in his heart. <sup>29</sup>If your right eye causes you to sin, tear it out and throw it away. For it is better that you lose one of your members than that your whole body be thrown into hell. 30 And if your right hand causes you to sin, cut it off and throw it away. For it is better that you lose one of your members than that your whole body go into hell.

Divorce

<sup>31</sup>"It was also said, <sup>c</sup>'Whoever divorces his wife, let him give her a certificate of divorce.' 32But I say to you that everyone who divorces his wife, except on the ground of sexual immorality, makes her commit adultery, and whoever marries a divorced woman commits adultery.

Oaths

<sup>33</sup>"Again you have heard that it was said to those of old, 'You shall not swear falsely, but shall perform to the Lord what you have sworn.' 34But I say to you, Do not take an oath at all, either by heaven, for it is the throne of God, 35 or by the earth, for it is his footstool, or by Jerusalem, for it is the city of the great King. 36 And do not take an oath by your head, for you cannot make one hair white or black. <sup>37</sup>Let what you say be simply 'Yes' or 'No'; anything more than this comes from evil.<sup>7</sup>

Retaliation

<sup>38</sup>"You have heard that it was said, <sup>d</sup>'An eye for an eye and a tooth for a tooth.' <sup>39</sup>But I say to you, Do not resist the one who is evil. But <sup>e</sup> if anyone slaps you on the right cheek, turn to him the other also. 40 And if anyone would sue you and take your tunic.8 let him have your cloak as well.41 And if anyone forces you to go one mile, go with him two miles. 42Give to the one who begs from you, and do not refuse the one who would borrow from you.

Love Your Enemies

<sup>43</sup>"You have heard that it was said. <sup>a</sup>'You shall love your neighbor and hate vour enemy.' 44But I say to you. Love your enemies and pray for those who

persecute you, 45 so that you may be sons of your Father who is in heaven. For he makes his sun rise on the evil and on the good, and sends rain on the just and on the unjust. 46For if you love those who love you, what reward do you have? Do not even the tax collectors do the same? <sup>47</sup>And if you greet only your brothers, what more are you doing than others? Do not even the Gentiles do the same? 48You therefore must be perfect, as your heavenly Father is perfect.

"Beware of practicing your righteousness before other people in order to Giving to the be seen by them, for then you will have no reward from your Father who Needy is in heaven.

<sup>2</sup>"Thus, when you give to the needy, sound no trumpet before you, as the hypocrites do in the synagogues and in the streets, that they may be praised by others. Truly, I say to you, they have received their reward. But when you give to the needy, do not let your left hand know what your right hand is doing, 4so that your giving may be in secret. And your Father who sees in secret will reward you.

5"And when you pray, you must not be like the hypocrites. For they love to The Lord's Prayer stand and pray in the synagogues and at the street corners, that they may be seen by others. Truly, I say to you, they have received their reward. <sup>6</sup>But when you pray, go into your room and shut the door and pray to your Father who is in secret. And your Father who sees in secret will reward you.

7"And when you pray, do not heap up empty phrases as the Gentiles do, for they think that they will be heard for their many words. 8Do not be like them, for your Father knows what you need before you ask him. 9Pray then like this:

"Our Father in heaven. hallowed be your name.<sup>2</sup>

- Your kingdom come, your will be done.3 on earth as it is in heaven.
- Give us this day our daily bread,4
- and forgive us our debts. as we also have forgiven our debtors.
- And lead us not into temptation, but deliver us from evil.5

<sup>14</sup>For if you forgive others their trespasses, your heavenly Father will also forgive you, 15 but if you do not forgive others their trespasses, neither will your Father forgive your trespasses.

<sup>16</sup>"And when you fast, do not look gloomy like the hypocrites, for they Fasting disfigure their faces that their fasting may be seen by others. Truly, I say to you, they have received their reward. <sup>17</sup>But when you fast, anoint your head and wash your face, 18that your fasting may not be seen by others but by your Father who is in secret. And your Father who sees in secret will reward you.

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> Or a single cubit to his stature; a cubit was about 18 inches or 45 centimeters <sup>2</sup> Some manuscripts For the way is wide and easy <sup>a</sup> For 7:1-5 see parallel Luke 6:37, 38, 41, 42 <sup>b</sup>For 7:7-11 see parallel Luke 11:9-13 <sup>c</sup>For 7:24-27 see parallel Luke 6:47-49

<sup>1</sup> Leprosy was a term for several skin diseases; see Leviticus 13 2 Greek he 3 Greek bondservant 4 Some manuscripts not even in Israel 5 Some manuscripts Gergesenes; some Gerasenes <sup>6</sup> Greek daimonizomai; also verse 33; elsewhere rendered oppressed by demons <sup>a</sup> For 8:2-4 see parallels Mark 1:40-44; Luke 5:12-14 <sup>b</sup>For 8:5-13 see parallel Luke 7:1-10 <sup>c</sup>For 8:14-17 see parallels Mark 1:29-34; Luke 4:38-41 <sup>d</sup>Isa. 53:4 <sup>e</sup>For 8:19-22 see parallel Luke 9:57-62 <sup>f</sup>For 8:23-27 see parallels Mark 4:35-41; Luke 8:22-25